

AMERICAN AUDIO



ELS GO 15 BT **Enceinte active professionnelle 2 voies** **MANUEL D'UTILISATION**

A.D.J. Supply Europe B.V.
Junostraat 2
6468 EW Kerkrade
The Netherlands
www.americandj.eu

01/16

Table des matières

INFORMATIONS GÉNÉRALES	3
INSTRUCTIONS GÉNÉRALES.....	3
PRÉCAUTIONS DE MANIPULATION	3
CONSIGNES DE SÉCURITÉ	3
CONSIGNES DE SÉCURITÉ ÉLECTRIQUES	5
PRÉCAUTIONS DE SÉCURITÉ	7
CARACTÉRISTIQUES PRINCIPALES	8
FORMATS AUDIO SUPPORTÉS	8
PANNEAUX ARRIÈRE.....	9
TÉLÉCOMMANDE	11
STATUT DE LA BATTERIE.....	12
CONNEXION DES ENCEINTES.....	12
MONTAGE SUR PIEDS.....	13
ACCESSOIRES DISPONIBLES	13
SPÉCIFICATIONS TECHNIQUES.....	14
RoHS et DEEE.....	16
NOTES.....	18

INFORMATIONS GÉNÉRALES

Déballage : Nous vous remercions d'avoir choisi l'enceinte active ELS GO 15 BT d'American Audio®. Chaque ELS GO 15 BT été minutieusement testée et expédiée en parfait état de fonctionnement.

Veillez inspecter avec minutie le carton d'emballage et vérifier qu'il n'a pas été endommagé durant le transport. Si le carton semble endommagé, veuillez inspecter soigneusement votre appareil pour vérifier qu'il ne comporte aucun dommage et que tous les accessoires nécessaires au bon fonctionnement de l'unité sont arrivés intacts. Si l'unité venait à être endommagée ou des accessoires à manquer, veuillez-vous mettre en rapport avec notre service clientèle afin d'obtenir des renseignements supplémentaires. Veuillez ne pas renvoyer cette unité à votre revendeur agréé avant d'avoir contacté notre service clientèle.

Service clientèle : Si vous veniez à rencontrer quelque problème que ce soit mettez-vous en rapport avec votre revendeur American Audio. Vous pouvez également nous contacter directement à travers notre site Web www.americandj.eu ou par email à support@americandj.eu

Attention ! Pour éviter ou réduire le risque de décharge électrique ou d'incendie, veuillez à ne pas exposer cet appareil à la pluie ou à l'humidité.

INSTRUCTIONS GÉNÉRALES

Afin d'optimiser le fonctionnement de cette unité, veuillez lire attentivement les instructions de fonctionnement pour vous familiariser avec le fonctionnement de base de cette unité. Ces instructions contiennent d'importantes consignes de sécurité relatives à l'utilisation et l'entretien de cette unité. Veuillez garder ce manuel avec votre unité pour consultation future.

PRÉCAUTIONS DE MANIPULATION

Attention ! Il n'existe aucun composant pouvant être réparé par l'utilisateur à l'intérieur de cette unité. N'essayez pas de réparer l'unité vous-même, vous pourriez entraîner l'annulation de la garantie constructeur.

Si votre unité devait être envoyée en réparation, veuillez-vous mettre en rapport avec American Audio®.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

Pour votre propre sécurité veuillez lire et assimiler ce manuel dans sa totalité avant d'essayer ou d'utiliser cette unité !

Afin de prévenir tout risque de décharge électrique ou d'incendie, veuillez ne pas exposer l'unité à l'humidité ou la pluie.

Veillez à ne pas renverser d'eau ou d'autre liquide dans ou sur l'unité.

Assurez-vous que l'alimentation électrique locale est adaptée à celle requise pour la bonne utilisation de l'appareil.

N'essayez en aucun cas d'utiliser l'appareil si vous vous apercevez que le cordon d'alimentation est dénudé ou cassé.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ (Suite)

N'essayez pas d'ôter ou de casser la broche de terre du cordon d'alimentation. La broche est conçue pour réduire le risque de décharge électrique et d'incendie en cas de court-circuit interne.

Débranchez l'unité de l'alimentation principale avant d'effectuer tout type de connexion.

N'ôtez en aucun cas le couvercle de l'unité. Aucun composant à l'intérieur de cette unité ne peut être réparé par l'utilisateur.

N'utilisez jamais l'unité si son couvercle est ôté.

Cette unité est conçue pour un usage intérieur exclusivement. L'utiliser en extérieur annule toute garantie.

Veillez à monter l'unité sur un support stable et fixe.

Les cordons d'alimentation doivent être disposés de manière à ce que personne ne marche dessus ou qu'ils ne soient pincés ni par les objets posés sur eux ni par ceux posés à leurs côtés. Faites attention également à leur sortie de l'unité.

Chaleur : L'unité doit être placée loin des sources de chaleur telles que radiateurs, ventilation à air chaud, cuisinière ou autre appareil ménager produisant de la chaleur (y compris les amplis).

Cette unité ne doit être réparée que par du personnel qualifié quand :

- A. des objets ou des liquides sont tombés ou ont été renversés sur l'unité ;
- B. l'unité a été exposée à la pluie ou à l'eau ;
- C. l'appareil ne semble pas fonctionner normalement ou montre des signes de fonctionnement anormal.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ ÉLECTRIQUES

AVERTISSEMENT : AFIN D'ÉVITER TOUT INCENDIE OU DÉCHARGES ÉLECTRIQUES, NE PAS EXPOSER L'UNITÉ NI À LA PLUIE, NI AUX LIQUIDES NI À L'HUMIDITÉ.

ATTENTION : POUR PRÉVENIR TOUTE DÉCHARGE ÉLECTRIQUE, NE PAS UTILISER CETTE PRISE (POLARISÉE) AVEC UNE RALLONGE, UNE PRISE ÉLECTRIQUE OU TOUTE AUTRE PRISE MURALE SI LA LARGE BROCHE NE PEUT ÊTRE CORRECTEMENT INSÉRÉE DANS LE LARGE ORIFICE CORRESPONDANT.

ATTENTION: POUR PRÉVENIR LES CHOCS ÉLECTRIQUES NE PAS UTILISER CETTE FICHE POLARISÉE AVEC UN PROLONGATEUR, UNE PRISE DE COURANT OU UNE AUTRE SORTIE DE COURANT, SAUF SI LES LAMES PEUVENT ÊTRE INSÉRÉES A FOND SANS EN LAISSER AUCUNE PARTIE À DÉCOUVERT.



À NOTER : Ce produit répond aux normes FCC lorsque des câbles et connecteurs blindés sont utilisés pour connecter l'unité à d'autres équipements. Pour prévenir toute interférence électromagnétique avec d'autres appareils électriques comme des radios et des téléviseurs, utilisez des câbles et connecteurs blindés pour ces

Le numéro de série et le modèle pour cette unité se trouve sur le panneau arrière. Veuillez consigner ces numéros ici et les conserver pour référence future.

Modèle
N° _____

N° de série _____

Notes d'achat:
Date d'achat _____

Nom du revendeur _____

Adresse du revendeur _____

Téléphone du revendeur _____

CONSIGNES DE SÉCURITÉ ÉLECTRIQUES (Suite)

Consignes de sécurité électriques



Avis

**RISQUE DE DÉCHARGE ÉLECTRIQUE
NE PAS OUVRIR**



LIRE LES INSTRUCTIONS — Toutes les instructions d'utilisation et les consignes de sécurité doivent être lues avant d'utiliser l'appareil.

CONSERVER LES INSTRUCTIONS — Les instructions d'utilisation et les consignes de sécurité doivent être gardées pour référence future.

RESPECTER LES CONSIGNES — Tous les avertissements à propos de ce produit dans les instructions d'utilisation doivent impérativement être respectés.

SUIVRE LES INSTRUCTIONS — Toutes les instructions d'utilisation et d'usage doivent être suivies.

NETTOYAGE — Le produit ne doit être nettoyé qu'avec un chiffon doux et sec. Ne jamais nettoyer avec de la cire pour meubles, de l'alcool, des produits insecticides, quelque autre liquide sous pression car ils pourraient attaquer l'appareil.

RACCORDEMENTS — Ne pas utiliser de raccords non recommandés par le fabricant car cela pourrait s'avérer dangereux.

EAU ET HUMIDITÉ — Ne pas utiliser cet appareil près de sources d'eau, comme une baignoire, un lavabo, un évier ou un lavoir ; en sous-sol humide ; près d'une piscine, etc.

ACCESSOIRES — Ne pas placer l'appareil sur un chariot, un pied, un trépied, des fixations ou une table instables. Il pourrait tomber et causer de sérieuses blessures à un enfant ou un adulte et également être endommagé. N'utiliser qu'un chariot, pied, trépied, des fixations ou une table recommandés par le fabricant ou vendus avec le produit. Si vous voulez fixer le produit, suivez impérativement les instructions du fabricant et n'utiliser que les accessoires de fixation recommandés par le fabricant.

CHARIOT — Un combiné appareil et chariot doit être déplacé avec précaution. Des arrêts brusques, une force excessive et des surfaces inégales peuvent causer la chute du combiné appareil et chariot.



VENTILATION — Les fentes et ouvertures dans l'appareil sont prévues pour assurer la ventilation et le bon fonctionnement et le protéger d'une surchauffe, ces ouvertures ne peuvent être obstruées ou recouvertes. Elles ne peuvent jamais être obstruées en plaçant l'appareil sur un lit, un canapé, un tapis, ou toute autre surface similaire. Cet appareil ne peut être placé à l'intérieur d'un rangement encastré comme une bibliothèque ou un rack à moins qu'il soit pourvu d'une ventilation adéquate ou que les instructions d'utilisation n'aient été strictement suivies.

ALIMENTATION — L'appareil ne peut être utilisé que s'il est branché sur une alimentation adéquate comme indiqué sur l'étiquette. Si vous n'êtes pas sûr du type d'alimentation de votre maison, consultez un revendeur local ou votre compagnie d'électricité.

EMPLACEMENT — L'appareil doit être installé sur une surface stable.

PÉRIODE DE NON-USAGE — Le cordon d'alimentation de l'appareil doit être débranché de la prise lorsque vous ne l'utilisez pas pendant un certain temps.

RACCORDEMENT À LA TERRE ET POLARISATION

- Si ce produit est équipé d'une ligne polarisée de courant alternatif (une fiche ayant une lame plus large que l'autre), il ne pourra être inséré dans la prise que d'une seule manière. Ceci est une mesure de sécurité. Si vous ne parvenez pas à insérer la fiche dans la prise, essayez dans l'autre sens. Si la fiche n'entre toujours pas, contactez votre électricien pour remplacer votre prise obsolète. Ne pas nuire au bon fonctionnement de la sécurité de la fiche polarisée.

-Si cet appareil est équipé d'une prise de terre à trois fils, une fiche dotée d'une troisième lame (lame de terre), elle ne pourra être insérée que dans une prise prévue à cet effet. Ceci est une mesure de sécurité. Si vous ne parvenez pas à insérer la fiche dans la prise, contactez un électricien pour remplacer votre prise obsolète. Ne pas nuire au bon fonctionnement de la sécurité de la prise de terre.

PROTECTION DU CÂBLE D'ALIMENTATION

Les cordons d'alimentation doivent être placés de manière à ce qu'ils ne puissent être piétinés ou percés par des objets placés sur ou contre eux. Accorder une attention particulière aux cordons branchés à des prises électriques ou autre sortie de courant ainsi qu'au point de raccordement à l'appareil.

RACCORDEMENT À LA TERRE D'UNE ANTENNE EXTÉRIEURE

Si une antenne extérieure ou un câble est raccordé à l'appareil, assurez-vous que l'antenne ou le câble soit relié à la terre pour permettre une certaine protection contre les surtensions et les accumulations de charge statique. L'article 810 de la Réglementation Nationale pour l'Électricité (NEC), ANSI / NFPA 70, fournit l'information nécessaire pour un raccordement sécurisé d'un mât et d'une structure de support à la terre, raccordement à la terre d'un câble d'arrivée d'antenne à unité de décharge d'antenne, de la taille des conducteurs de terre, de l'emplacement de l'unité de décharge de l'antenne, de la connexion à la terre des électrodes, et des critères obligatoires de raccordement de l'électrode à la terre. Voir Image A.

FOUDRE— Afin de protéger au mieux cet appareil pendant un orage, ou lorsqu'il est laissé sans surveillance et inutilisé pendant de longues périodes, débranchez-le de la prise murale et débranchez l'antenne ou le système de câbles. Cela permettra de prévenir tout dommage à l'appareil causé par la foudre et les surtensions des lignes électriques.

LIGNES ÉLECTRIQUES — Une antenne extérieure ne devrait pas être située à proximité de lignes électriques aériennes ou autres lignes ou circuits électriques ; de même à un endroit où l'appareil pourrait tomber dans de telles lignes électriques ou circuits. Lors de l'installation d'une antenne extérieure, soyez extrêmement prudent et surtout ne touchez pas ces lignes ou circuits électriques car tout contact avec eux peut entraîner la mort.

SURCHARGE — Ne surchargez pas les prises murales, rallonges, ou autres sorties de courant car cela peut entraîner un risque d'incendie ou de décharge électrique.

PÉNÉTRATION D'OBJET ET DE LIQUIDE — N'essayez jamais d'introduire de force un objet dans un orifice car il pourrait entrer en contact avec des points de voltage dangereux ou des pièces de disjonction qui pourraient causer un incendie ou décharge électrique. Ne jamais renverser de liquide sur l'appareil.

ENTRETIEN — Ne tentez pas vous-même de réparer cet appareil car l'ouverture ou le retrait du couvercle pourrait vous exposer à une tension dangereuse ou à d'autres dangers. Pour toute réparation veuillez consulter un technicien qualifié.

DOMMAGES REQUÉRANT RÉPARATION

Débranchez l'appareil de la prise murale et contactez la réparation à un technicien qualifié :

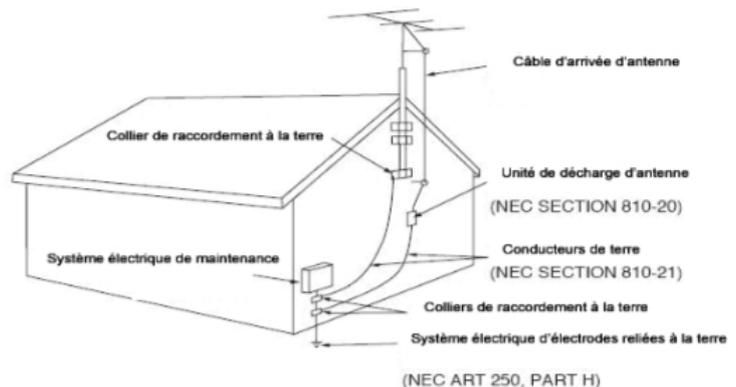
- si le cordon d'alimentation ou la fiche est endommagé ;
- si du liquide a été renversé ou que des objets sont tombés dans l'appareil ;
- si l'appareil a été exposé à la pluie ou l'eau ;
- si le produit ne fonctionne pas normalement même si les instructions d'utilisation ont été suivies correctement. Ne réglez que les commandes qui sont couvertes par les instructions car un réglage incorrect des autres commandes pourrait causer des mauvais fonctionnements dont résulte souvent un temps de réparation considérable de l'appareil par un technicien qualifié pour le restaurer à son fonctionnement d'origine ;
- si on a laissé tomber l'appareil ou que celui-ci a été endommagé de quelque manière que ce soit ;
- lorsque l'appareil ne fonctionne plus de manière optimale, cela indique qu'il est temps de l'emmener pour entretien.

PIÈCES DE RECHANGE — Lorsqu'il est nécessaire de changer certaines pièces, assurez-vous que le technicien a utilisé des pièces recommandées par le fabricant ou qui ont les mêmes caractéristiques que la pièce d'origine. Des pièces de substitution non recommandées peuvent être la cause d'incendie, décharge électrique, ou autres dangers.

SÉCURITÉ — Après tout entretien ou réparation de cet appareil, demandez au technicien d'effectuer les vérifications de sécurité pour confirmer que l'appareil est en bon état de fonctionnement.

FIXATION MUR OU PLAFOND — Le produit ne devrait pas être monté sur un mur ou au plafond

TEMPÉRATURE — Le produit doit être situé loin des sources de chaleur telles que radiateurs, chaudières,



PRÉCAUTIONS DE SÉCURITÉ

L'ELS GO 15 BT peut facilement reproduire une pression acoustique (SPL) suffisante pour causer des dommages oculaires sévères et permanentes. Une grande attention devra être portée à la protection de vos oreilles à une exposition prolongée d'un SPL excédant les 85dB.

1. Usage réservé aux adultes. Ne pas laisser à porter des enfants.
2. Assurez-vous que l'enceinte est éteinte avant de faire vos connexions avec une table de mixage ou un lecteur MP3 par exemple.
3. Quand vous utilisez l'enceinte, assurez-vous que la grille de protection à l'avant soit installée
4. L'enceinte ne peut être utilisée que si elle est branchée sur une alimentation adéquate et avec un câble adéquat comme indiqué dans les instructions d'utilisation.
5. Déconnectez l'enceinte avant tout changement de connexion
6. Pour réduire le risque de choc électrique ou de feu, ne pas utiliser cette enceinte dans la pluie ou l'humidité.
7. Cette enceinte est conçue pour utilisation en intérieur seulement, l'utiliser à l'extérieur annule toute garantie.
8. Cette unité est conçue pour un usage intérieur exclusivement. L'utiliser en extérieur annule toute garantie.
9. Veillez à monter l'unité sur un support stable et fixe.
10. Les cordons d'alimentation doivent être disposés de manière à ce que personne ne marche dessus ou qu'ils ne soient pincés ni par les objets posés sur eux ni par ceux posés à leurs côtés. Faites attention également à leur sortie de l'unité.
11. Chaleur : L'unité doit être placée loin des sources de chaleur telles que radiateurs, ventilation à air chaud, cuisinière ou autre appareil ménager produisant de la chaleur (y compris les amplis).
12. Gardez l'emballage. Vous en aurez besoin dans le cas d'un renvoi en réparation
13. L'enceinte doit être placée de telle sorte que la manière de laquelle elle est placée et sa position n'interfèrent avec son propre système de ventilation. Elle ne peut être placée à l'intérieur d'un rangement encastré comme une bibliothèque ou un meuble qui empêcherait l'air de pénétrer dans les orifices de ventilation.
14. Maintenance: L'utilisateur ne doit pas essayer d'effectuer l'entretien de l'enceinte lui-même mis à part pour ce qui est indiqué dans les instructions d'utilisation. Pour tout autre travail de maintenance, adressez-vous à un technicien qualifié: L'enceinte doit aller à l'entretien quand:
 - A. L'amplificateur interne/la platine cross-over a été endommagée ;
 - B. Des objets sont tombés ou des liquides ont été renversés dans l'enceinte;
 - C. L'enceinte a été exposée à la pluie ou l'eau ;
 - D. L'enceinte ne semble pas fonctionner correctement ou ne fonctionne plus de manière optimale.

CARACTÉRISTIQUES PRINCIPALES

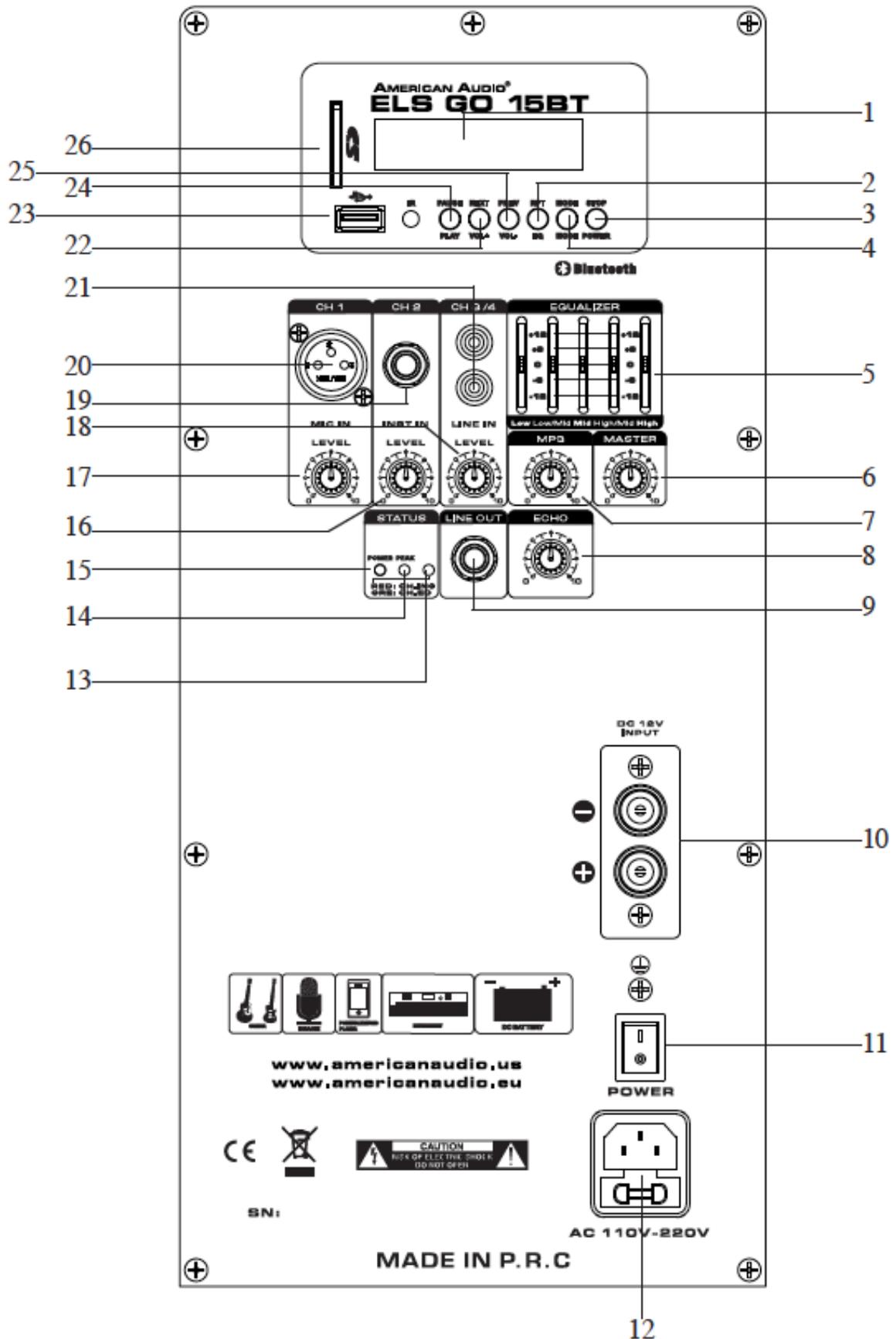
ELS GO 15 BT :

- Entrée Micro combinée XLR et Jack 6,3mm
- Entrée Ligne XLR & RCA
- Sortie XLR & Jack 6,3mm
- Connexion Bluetooth
- Lecteur carte SD
- Filtre actif
- Port USB pour branchement de lecteur MP3
- Enceinte alimentée par batterie ou courant secteur
- Contrôle du volume principal
- Contrôle du gain, Bass et aigu de +/- 12dB
- Embase pour manchon 35mm
- Poignée de transport escamotable
- 2 roues de transport solides

FORMATS AUDIO SUPPORTÉS

MP3	MPEG 1 Layer 1 MPEG 1 Layer 2 MPEG 1 Layer 3 MPEG 2 Layer 2 MPEG 2 Layer 3 MPEG 2.5 Layer 3
WMA	Windows Media Audio 1 Windows Media Audio 2 Windows Media Audio 7 Windows Media Audio 8 Windows Media Audio 9
MPEG 1	32Khz , 44.1Khz , 48Khz
MPEG 2	16Khz , 22.05Khz , 24Khz
MPEG 2.5	8Khz , 11.025Khz , 12Khz
WMA	8Khz ~ 48Khz
MPEG 1 Layer 1	32 Kbps ~ 448 Kbps
MPEG 1 Layer 2	32 Kbps ~ 384 Kbps
MPEG 1 Layer 3	32 Kbps ~ 320 Kbps
MPEG 2 Layer 2	8 Kbps ~ 160 Kbps
MPEG 2 Layer 3	8 Kbps ~ 160 Kbps
MPEG 2.5 Layer 3	8 Kbps ~ 160 Kbps
WMA	8 Kbps ~ 320 Kbps

PANNEAUX ARRIÈRE



PANNEAUX ARRIÈRE (Suite)

1. **Écran LCD** : cet écran affiche les informations sur les fonctions sélectionnées
2. **Bouton REPEAT/EQ** : appuyez ce bouton pour activer la répétition en boucle du morceau en cours jusqu'à ce que STOP est appuyé. Appuyez et maintenez ce bouton pour activer le mode égaliseur qui vous permet de choisir parmi différentes courbes d'égalisation à appliquer au morceau en cours.
3. **Bouton STOP/Power** : Appuyez ce bouton une fois pour arrêter le morceau MP3 en cours. Appuyez et maintenez ce bouton pour allumer/éteindre le lecteur MP3.
4. **Bouton USB/SD/Bluetooth** : ce bouton vous permet de choisir entrée USB ou le lecteur SD, appuyez à nouveau ce bouton pour sélectionner la connexion bluetooth
5. **Égaliseur** : Ces 5 petits faders permettent d'ajuster la bass, les medius et les aigus appliqués au signal de sortie. Le gain peut être réglé de + ou -12dB.
6. **Bouton rotatif MASTER VOLUME** : Ce bouton permet de régler le volume de sortie. Vous augmentez le volume en tournant ce bouton dans le sens des aiguilles d'une montre.
7. **Contrôle du volume Bluetooth** : Ce bouton permet de régler le volume Bluetooth. Vous augmentez le volume en tournant ce bouton dans le sens des aiguilles d'une montre.
8. **Bouton rotatif ECHO** : ce bouton permet de régler l'effet ECHO
9. **Sortie Jack 6,3mm** : cette sortie Jack est utilisée pour lier l'enceinte à une deuxième enceinte ELS GO 15 BT
10. **Connecteurs rouge/noir** : pour branchement à une batterie externe copatible (tel qu'une batterie de voiture ou de moto)
11. **Bouton ON/OFF** : ce bouton permet d'allumer/d'éteindre l'enceinte. Avant d'allumer l'enceinte, assurez-vous d'avoir fait toutes les connexions nécessaires. Souvenez-vous toujours qu'il faut d'abord allumer la table de mixage connectée avant d'allumer l'enceinte et d'abord éteindre l'enceinte avant d'éteindre la table de mixage.
12. **Alimentation électrique principale et porte-fusible** : ce connecteur est utilisé pour brancher l'enceinte sur le courant électrique domestique. Le connecteur de type CEI doit être utilisé avec le câble d'alimentation fourni seulement. Assurez-vous de connecter l'enceinte à une prise de courant secteur correspondant au label à l'arrière de l'enceinte. N'utilisez jamais le câble si la prise de terre est cassée ou enlevée. Le câble d'alimentation est conçu pour être branché dans un sens seulement, vous ne pouvez donc pas vous tromper. Ne forcez pas la prise CEI et assurez-vous que le connecteur CEI soit bien inséré à fond dans la prise.
Porte-fusible : Ce porte-fusible comporte un fusible de 5A pour une utilisation sur du courant secteur de 100V et un fusible de 3,15A pour une utilisation sur du courant secteur de 230V. Remplacez ce fusible toujours avec un fusible de même puissance, sauf si vous avez reçu d'autres instructions par technicien agréé d'American Audio. Remplacer le fusible par un autre fusible non conforme annule immédiatement toute garantie.
13. **LED POWER** : Cette LED indique que l'enceinte est allumée.
14. **LED PEAK** : Cette LED indique le clipping du signal. Diminuez le volume jusqu'à ce que cette LED s'allume seulement avec le rythme de la basse.
15. **LEDs de statut de chargement/batterie** : La LED rouge s'allume quand l'enceinte est rechargée. Les LEDs vertes indiquent le niveau de charge et combien de charge reste dans la batterie.

16. **Volume d'entrée d'instruments** : Ce bouton vous permet de régler le gain en entrée d'une source branchée sur l'entrée des instruments (20) En tournant le bouton dans le sens des aiguilles d'une montre, vous augmenterez le gain (le volume) du micro.
17. **Bouton MIC LEVEL** : Ce bouton vous permet de régler le gain du micro. En tournant le bouton dans le sens des aiguilles d'une montre, vous augmenterez le gain (le volume) du micro.
18. **Bouton de volume Ligne stéréo** : Ce bouton est utilisé pour régler le gain de la source connecté sur l'entrée ligne (21)
19. **Entrée d'instrument** : Entrée Jack 6,3mm pour brancher u instrument tel qu'une guitare.
20. **Entrée Micro combinée XLR/Jack 6,3mm** : Cette prise combiné permet de brancher un micro à fiche XLR ou à fiche Jack 6,3mm. Le gain micro est réglé avec le bouton de gain micro (17)
21. **Entrée ligne symétrique RCA (Cinch)** : Cette connexion est conçue pour accepter un signal symétrique d'une table de mixage ou d'un autre appareil avec une sortie de signal symétrique. Utilisez un câble symétrique si la longueur de câble excède les 15m, ceci réduire la perte de signal trop importante. Assurez-vous de seulement brancher des tables de mixage ou des appareils à sortie de ligne symétrique sur cette entrée.
22. **Bouton NEXT/Vol +** : Appuyez ce bouton pour choisir le morceau suivant. Appuyez et maintenez ce bouton pour augmenter le volume du lecteur MP3
23. **Port USB** : permet de brancher une clé USB contenant des fichiers MP3
24. **Bouton PAUSE/PLAY** : Appuyez ce bouton pour lancer le morceau, appuyez à nouveau ce bouton pour pauser le morceau. Appuyez et maintenez ce bouton pour pauser le morceau entier.
25. **Bouton PREVIOUS/VOL -** : Appuyez ce bouton pour aller au morceau précédent, appuyez et maintenez ce bouton pour réduire le volume du lecteur MP3.
26. **Lecteur de carte SD** : Insérez une carte SD contenant des fichiers MP3

TÉLÉCOMMANDE

Cette télécommande présente les mêmes fonctions que le panneau arrière pour que vous puissiez facilement contrôler l'enceinte jusqu'à une distance de 3m de votre installation audio.

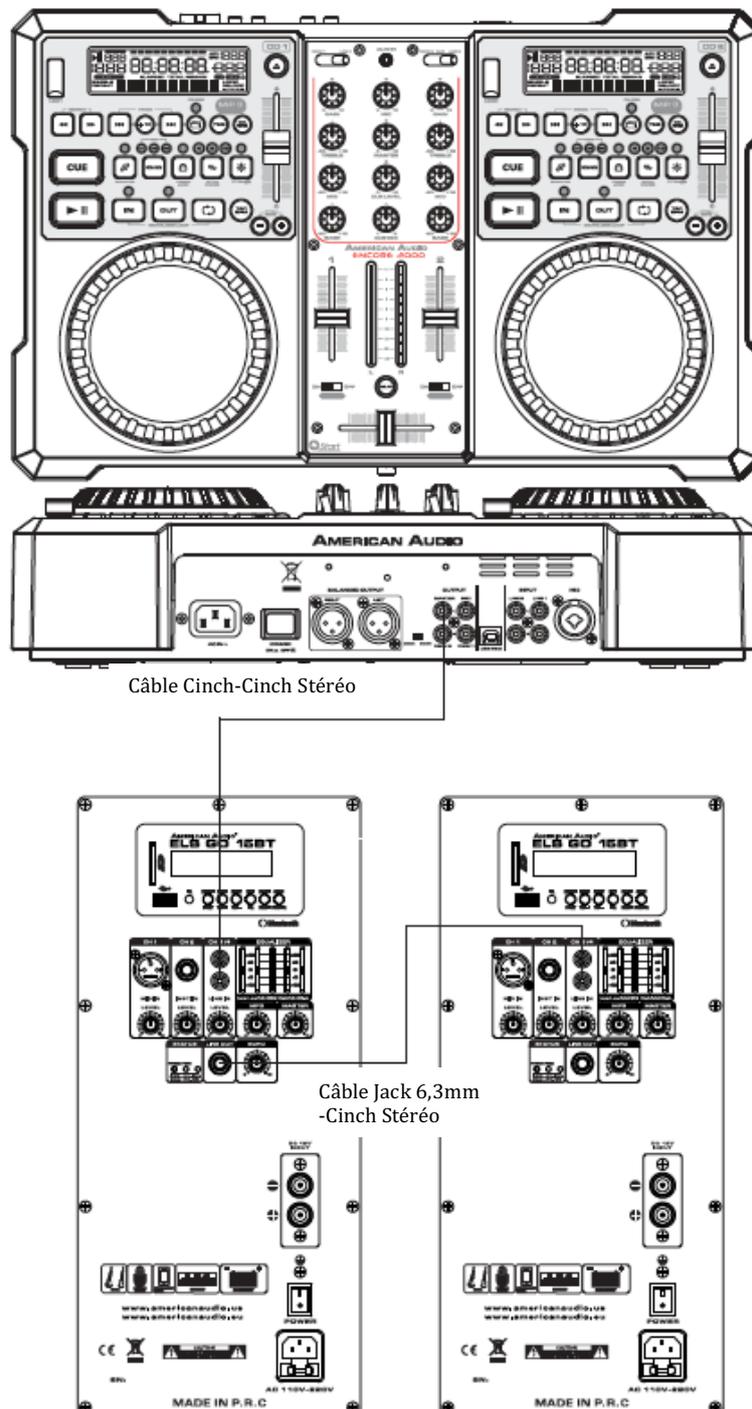


STATUT DE LA BATTERIE

Les indicateurs LEDs (15) situés à l'arrière de l'enceinte afficheront le statut de charge de la batterie. Dans des conditions normales, l'autonomie de la batterie est de 6 heures. Vérifiez cet affichage pour connaître l'autonomie restante de la batterie. **NE LAISSEZ PAS LA BATTERIE SE DÉCHARGER COMPLÈTEMENT, CECI DIMINUERA LA DURÉE DE VIE DE LA BATTERIE.**

Recharge de la batterie : Pour recharger la batterie, insérez le câble d'alimentation CEI fourni. Il faudra environ 8 heures pour une recharge complète.

CONNEXION DES ENCEINTES



MONTAGE SUR PIEDS



L'EL S GO 15 BT est munie d'une embase pour manchon de pieds d'enceintes standard de 35mm tel que les pieds LSS-3S ou LSS-4S d'American Audio.

Suivez ces instructions pour un montage correct de l'enceinte :

- Assurez-vous toujours que le pied utilisé a été conçu pour supporter le poids de l'enceinte
- N'empilez pas plusieurs enceintes les unes au-dessus des autres, seulement une seule enceinte doit être montée sur un pied.
- Positionnez les pieds d'enceintes toujours à des endroits loin du public.
- Étendez le trépied toujours au maximum pour offrir une stabilité optimale
- Suivez les consignes de sécurité des constructeurs d'epieds d'enceintes
- Assurez-vous que le trépied se trouve sur une surface plane et stable.
- Vérifiez toujours que les vis de serrage du pied d'enceinte soient vissées fermement

ACCESSOIRES DISPONIBLES



LSS-3S d'American Audio



LSS-4S d'American Audio

SPÉCIFICATIONS TECHNIQUES

Modèle	ELS GO 15 BT
Haut-Parleur	
Dimensions (LxIxH)	558,8mm x 381mm x 317,5mm
Poids	15lbs/12 kg
Autonomie de la batterie	6 heures
Durée de charge de la batterie	8 heures
Conditions environnementales	Température opérationnelle : 5 à 35° C Humidité opérationnelle : 25 à 85% RH (sans condensation) Température de stockage : -20° à 60°C
Réponse en fréquence	80Hz-20kHz
Dispersion nominale	Bass : 15 pouces (300mm) Aigû : 1,6 pouces (40mm)
Amplification	
Alimentation électrique	AC 115V-230V, 50/60Hz
Accessoires fournis	Câble d'alimentation CEI Télécommande
Sensibilité en entrée :	0,5V
Sensibilité en sortie :	92dB (1m/1w)
Max SPL :	110dB
Impédance d'entrée :	
Symétrique	Ligne 20K Ω , Micro 3,6K Ω
Asymétrique	Ligne 20K Ω , Micro 1,8K Ω
Crossover :	
Passe-Haut	2,7kHz @ 12dB/octave
Passe-Bas	40Hz @ 12dB/octave
Ratio S/N	Ligne 100dB, Micro 80dB
Égaliseur :	
Bass	Filtre 100Hz +/-15dB
Aigû	Filtre 10kHz +/-15dB

À noter : Les caractéristiques et améliorations dans la conception apportées à cette enceinte ainsi que ce manuel sont sujets à modification sans notice préalable écrite ou publiée.

Tous droits réservés. Tous les contenus, marques et logos sont la propriété de leurs propriétaires respectifs. Les marques de commerce Bluetooth® marque verbale et les logos sont des marques déposées appartenant à Bluetooth SIG, Inc. et toute utilisation de ces marques est seulement autorisée sous licence.

Suivez-nous :



facebook.com/americanj

twitter.com/americanj

youtube.com/americanj

RoHS – Une contribution sans précédent à la préservation de l'environnement

Cher client,

L'Union européenne vient d'adopter une directive de restriction/interdiction d'utilisation de substances nocives. Cette directive, connue sous l'acronyme RoHS, est un sujet d'actualité au sein de l'industrie électronique.

Elle restreint, entre autres, l'utilisation de six matériaux : le plomb (Pb), le mercure (Hg), le chrome hexavalent (CR VI), le cadmium (Cd), les polybromobiphényles utilisés en tant que retardateurs de flammes (PBB), et les polybromodiphényléther également utilisés comme retardateurs de flammes (PBDE). Cette directive s'applique à quasiment tous les appareils électriques et électroniques dont le fonctionnement implique des champs électriques ou électromagnétiques – en un ot, tout appareil que nous pouvons retrouver dans nos foyers ou au bureau.

En tant que fabricants de produits des marques AMERICAN AUDIO, AMERICAN DJ, ELATION Professional et ACCLAIM Lighting, nous devons nous conformer à la directive RoHS. Par conséquent, deux ans même avant l'entrée en vigueur de cette directive, nous nous sommes mis en quête de matériaux alternatifs et de procédés de fabrication respectant davantage l'environnement.

Bien avant la prise d'effet de la directive RoHS, tous nos produits ont été fabriqués pour répondre aux normes de l'Union européenne. Grâce à des contrôles et des tests de matériel réguliers, nous pouvons assurer que tous les composants que nous utilisons répondent aux normes RoHS et que, pour autant que la technologie nous le permette, notre procédé de fabrication est des plus écologiques.

La directive RoHS franchit un pas important dans la protection de l'environnement. En tant que fabricants, nous nous sentons obligés de contribuer à son respect.

DEEE – Déchets d'équipements électriques et électroniques

Chaque année, des milliers de tonnes de composants électroniques, nuisibles pour l'environnement, atterrissent dans des décharges à travers le monde. Afin d'assurer les meilleures collecte et récupération de composants électroniques, l'Union européenne a adopté la directive DEEE.

Le système DEEE (Déchets d'équipements électriques et électroniques) peut être comparé au système de collecte « verte », mis en place il y a plusieurs années. Les fabricants, au moment de la mise sur le marché de leur produit, doivent contribuer à l'utilisation des déchets. Les ressources économiques ainsi obtenues, vont être appliquées au développement d'un système commun de gestion des déchets. De cette manière, nous pouvons assurer un programme de récupération et de mise au rebut écologique et professionnel.

En tant que fabricant, nous faisons partie du système allemand EAR à travers lequel nous payons notre contribution.

(Numéro d'enregistrement en Allemagne : DE41027552)

Par conséquent, les produits AMERICAN DJ et AMERICAN AUDIO peuvent être déposés aux points de collecte gratuitement et seront utilisés dans le programme de recyclage. Les produits ELATION Professional, utilisés uniquement par les professionnels, seront gérés par nos soins. Veuillez nous renvoyer vos produits Elation directement à la fin de leur vie afin que nous puissions en disposer de manière professionnelle.

Tout comme pour la directive RoHS, la directive DEEE est une contribution de premier ordre à la protection de l'environnement et nous serons heureux d'aider l'environnement grâce à ce système de d'enlèvement des déchets.

Nous sommes heureux de répondre à vos questions et serions ravis d'entendre vos suggestions. Pour ce faire contactez-nous par e-mail à : info@americandj.eu

Junostraat 2
6468 EW Kerkrade
The Netherlands
www.americandj.eu